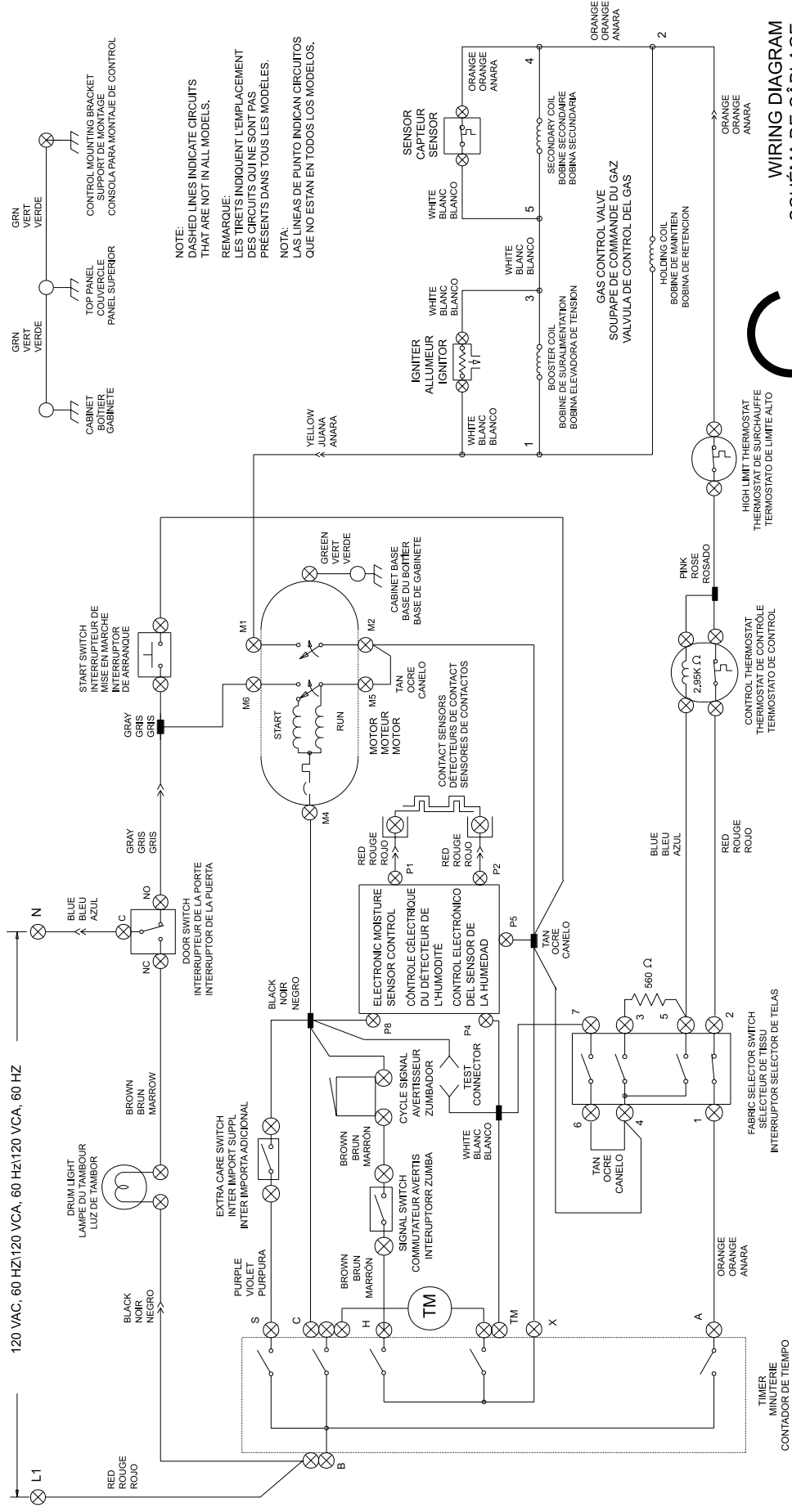


! CAUTION: DISCONNECT ELECTRIC CURRENT BEFORE SERVICING. LABEL ALL WIRES PRIOR TO DISCONNECTION WHEN SERVICING CONTROLS. WIRING ERRORS CAN CAUSE IMPROPER AND DANGEROUS OPERATION. VERIFY PROPER OPERATION AFTER SERVICING.

! ATTENTION: LORS DES OPÉRATIONS D'ENTRETIEN DES COMMANDES, ÉTIQUETER TOUS LES FILS AVANT DE LES DÉCONNECTER. TOUTE ERREUR DE CÂBLAGE PEUT DÊTRE UNE SOURCE DE DANGER ET DE PANNE. S'ASSURER QUE L'APPAREIL FONCTIONNE ADÉQUATEMENT UNE FOIS L'ENTRETIEN TERMINÉ.

! ATENCION: CUANDO SE REPARAN LOS CONTROLES, MARQUE TODOS CABLES CON ETIQUETAS ANTES DE DESCONECTARLOS. CUALQUIER ERRORES DE CABLEADO PUEDEN CAUSAR LA OPERACIÓN INADECUADA Y PELIGROSA. ASEGÚRESE DE QUE LA SECADORA FUNCIONE ADECUADAMENTE DESPUÉS DE REPARARLA.



WIRING DIAGRAM
SCHEMA DE CONEXIONES
134067100

TIMER
MINUTERIE
CONTADOR DE TIEMPO

FABRIC SELECTOR SWITCH
SELECTEUR DE TISSU
INTERRUPTOR SELECTOR DE TELAS

CONTROL THERMOSTAT
THERMOSTAT DE CONTRÔLE
TERMOSTATO DE CONTROL

HIGH LIMIT THERMOSTAT
THERMOSTAT DE SURCHAUFFE
TERMOSTATO DE LIMITE ALTO

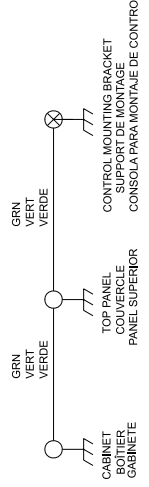
GAS CONTROL VALVE
SOUPAPE DE COMMANDE DU GAZ
VALVULA DE CONTROL DEL GAZ

BOOSTER COIL
BOBINE DE SURALIMENTATION
BOBINA ELEVADORA DE TENSION

SECONDARY COIL
BOBINE SECONDAIRE
BOBINA SECUNDARIA

SENSOR
CAPTEUR
SENSOR

NOTE:
DASHED LINES INDICATE CIRCUITS THAT ARE NOT IN ALL MODELS.
REMARQUE:
LES TIRETS INDIQUENT L'EMPLACEMENT DES CIRCUITS QUI NE SONT PAS PRÉSENTS DANS TOUS LES MODÈLES.
NOTA:
LAS LÍNEAS DE PUNTO INDICAN CIRCUITOS QUE NO ESTÁN EN TODOS LOS MODELOS.



YELLOW
JAUNA
ANARANJA

IGNITER
ALLUMEUR
IGNITOR

WHITE
BLANC
BLANCO

WHITE
BLANC
BLANCO

WHITE
BLANC
BLANCO

WHITE
BLANC
BLANCO

WHITE
BLANC
BLANCO

WHITE
BLANC
BLANCO

WHITE
BLANC
BLANCO

ORANGE
ORANGE
ANARANJA

ORANGE
ORANGE
ANARANJA

ORANGE
ORANGE
ANARANJA

ORANGE
ORANGE
ANARANJA

ORANGE
ORANGE
ANARANJA

ORANGE
ORANGE
ANARANJA

ORANGE
ORANGE
ANARANJA

ORANGE
ORANGE
ANARANJA

ORANGE
ORANGE
ANARANJA

ORANGE
ORANGE
ANARANJA

ORANGE
ORANGE
ANARANJA

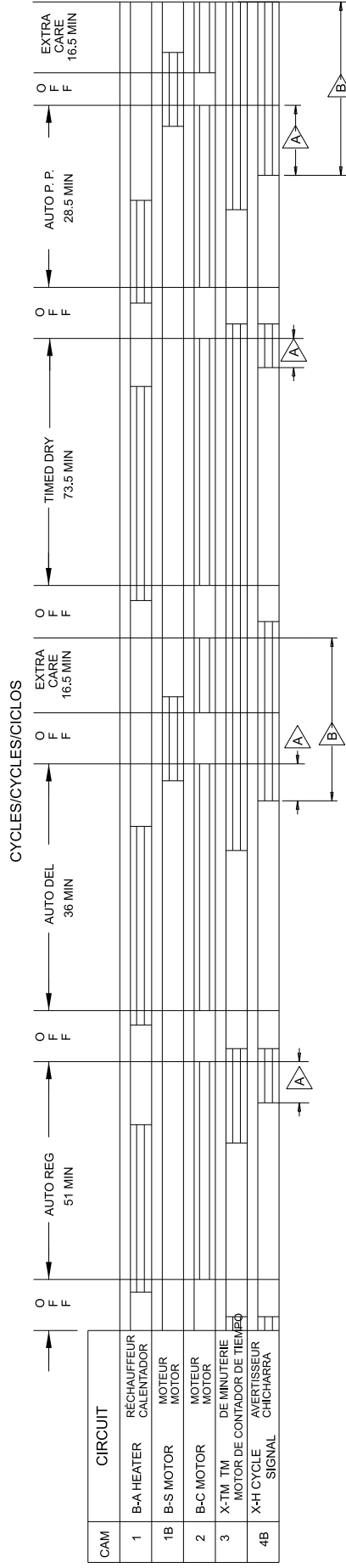
WIRING CODES	CODES DE CÂBLAGE	CODIGOS DE ALAMBRADOS
⊗ QUICK DISCONNECT TERMINAL CONNECTION	BORNIE À DÉBRANCHÉMENT RAPIDE CONNEXION	TERMINAL DE DESCONEXION RAPIDA CONEXION
⊕ NO CONNECTION	AUCUNE CONNEXION	SIN CONEXION
⊕ MOTOR SWITCH	INTERRUPTEUR DU MOTEUR	INTERRUPTEUR DEL MOTOR
⊕ SPLICE	ÉPISURE	EMPALME
⊕ MOTOR PROTECTOR	PROTECTEUR DU MOTEUR	PROTECTOR DEL MOTOR
⊕ CHASSIS (CABINET) GROUND	MISE À LA TERRE DU BOMISE ÎTIER	PUESTA A TIERRA DEL CHASIS (GABINETE)
⊕ SCREW TERMINAL	BORNIE À VIS	BORNE DE TORNILLO
⊕ HARNESS CONNECTOR TERMINAL	BORNIE À CONNECTEUR DE HARNAIS	TERMINAL CONECTOR DE CONEXIONADO
⊕ INSULATED TERMINAL	BORNIE OSOLÉE	TERMINAL AISLADO

FABRIC SELECTOR SWITCH BOUTON DE SÉLECTION DU TISSU INTERRUPTOR SELECTOR DE TELAS		CIRCUIT CIRCUITE CIRCUITO	
FUNCTION	FONCTION	1-2	4-5
REGULAR	RÉGULIER		X
MEDIUM	MOYEN	X	
LOW	FAIBLE	X	
AIR FLUFF	DUVETAGE ESPONNADO CON AIRE		X

REMARQUES:
 1. TOUT LE CÂBLAGE DOIT RESPECTER LES CODES DE L'ÉLECTRICITÉ LOCAUX.
 2. BRANCHER LA SÈCHEUSE À UNE DÉRIVATION DISTINCTE DE 15 AMPÈRES
 3. MINUTERIE ILLUSTRÉE EN POSITION FERMÉ, INTERRUPTEUR DE LA PORTE FERMÉ, MOTEUR ARRÊTÉ, THERMOSTAT FERMARRÉTÉ ET BOUTON DE SÉLECTION DU TISSU SUR RÈGULIER.

NOTAS:
 1. TODAS LAS INSTALACIONES ALAMBRICAS DEBEN CUMPLIR CON LOS CODIGOS ELECTRICOS LOCALES.
 2. CONECTAR LA SECADORA A UN CIRCUITO DE RAMAL INDIVIDUAL DE 15 AMPERIOS.
 3. EL CRONIZADOR SE MUESTRA EN POSICION APAGADO, EL INTERRUPTOR DE LA PUERTA CERRADO, EL MOTOR EN REPOSE, EL THERMOSTAT CERRADO Y EL INTERRUPTOR SELECTOR DE TELAS EN REGULAR.

NOTES:
 1. ALL WIRING MUST CONFORM TO LOCAL ELECTRICAL CODES.
 2. CONNECT DRYER TO A 15 AMP INDIVIDUAL BRANCH CIRCUIT.
 3. TIMER SHOWN IN OFF POSITION, DOOR SWITCH CLOSED, MOTOR AT REST, THERMOSTAT CLOSED AND FABRIC SELECTOR SWITCH AT REGULAR.



BAR CHART ABOVE REPRESENTS ONE COMPLETE REVOLUTION OF TIMER SHAFT.

LE DIAGRAMME SUR LA GAUCHE REPRÉSENTE UNE ROTATION COMPLÈTE DE L'ARBRE DE LA MINUTERIE.

EL GRAFICO DE BARRAS DE LA IZQUIERDA REPRESENTA UNA REVOLUCION COMPLETA DEL EJE DEL CRONIZADOR.

SHADED PORTION OF BAR CHART INDICATES THE PROPORTIONAL TIMES THAT INTERNAL TIMER CONTACTS ARE CLOSED.

LA PARTIE OMBRÉE DU DIAGRAMME INDIQUE LE TEMPS RELATIF PENDANT LEQUEL LES CONTACTS INTERNES DE LA MINUTERIE SONT FERMÉS.

LA PORCION SOMBREADA DEL GRAFICO DE BARRAS INDICA LOS TIEMPOS PROPORCIONALES QUE LOS CONTACTOS INTERNOS DEL CRONIZADOR ESTAN CERRADOS.

A PULSAR CAM, LOCATED NEXT TO THE BUZZER CAM AND ROTATING AT 12 REVOLUTIONS PER HOUR, ALLOWS CIRCUITS "X-H" TO CLOSE FOR 5 SECONDS (±3 SECONDS).

UNE CAME D'IMPULSION SITUÉE À CÔTÉ DE LA CAME DE L'AVERTISSEUR ET TOURNANT À RAISON DE 12 TOURS À L'HEURE PERMET AU CIRCUIT «X-H» DE SE FERMER PENDANT 5 SECONDES (±3 SECONDES).

UNA LEVA GENERADORA DE IMPULSION, UBICADA JUNTO A LA LEVA DEL ZUMBADOR Y GIRANDO A 12 REVOLUCIONES POR HORA, PERMITE QUE EL CIRCUITO "X-H" SE CIERRE DURANTE 5 SEGUNDOS (±3 SEGUNDOS).

△ 1 OR 2 TIMES IN THIS AREA

△ 1 OU 2 FOIS DANS CETTE SECTION

△ 1 Ó 2 VECES EN ESTA AREA

△ 5 TO 7 TIMES IN THIS AREA

△ DE 5 A 7 FOIS DANS CETTE SECTION

△ 5 A 7 VECES EN ESTA AREA



WIRING DIAGRAM
 SCHEMA DE CÂBLAGE
 DIAGRAMA DE CONEXIONES
 134067100

